

## EIN JAHR BESCHRÄNKTE GARANTIE

Die Chamberlain Group, Inc. garantiert dem Erstkäufer dieses Produkts, dass es für einen Zeitraum von 1 Jahr ab Kaufdatum frei von Material- und/oder Verarbeitungsfehlern ist.

## SOFTWAREVEREINBARUNG

Die Verwendung dieses Produkts und die in diesem Produkt eingebettete Software unterliegen den Urheberrechtshinweisen und Bedingungen, die unter <http://www.mychamberlain.com/agreement> einsehbar sind.

**HINWEIS:** In Übereinstimmung mit den FCC- und/oder Industry Canada (IC)-Regeln sind Anpassungen oder Modifikationen dieses Transceivers verboten. ES GIBT KEINE VOM BENUTZER ZU WARTENDEN TEILE.

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften und IC RSS-210. Der Betrieb unterliegt den folgenden Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädliche Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Interferenzen aufnehmen, darunter Interferenzen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können. Dieses Gerät muss so installiert werden, dass ein Mindestabstand von 20 cm (8 Zoll) zwischen dem Benutzer/Beobachter und dem Gerät eingehalten wird.

Die Kommunikation zwischen iPhone, iPad oder iPod touch und dem HomeKit-fähigen MyQ®-Gerät wird mit HomeKit-Technologie und Security+ 2.0® geschützt. Das Apple HomeKit-Logo bedeutet, dass ein elektronisches Zubehörteil speziell für die Verbindung mit einem iPod, iPhone oder iPad konzipiert und vom Developer zertifiziert wurde, um die Apple-Leistungsstandards zu erfüllen. Apple ist nicht für den Betrieb dieses Geräts oder die Einhaltung der Sicherheits- und Regulierungsnormen verantwortlich. Bitte beachten Sie, dass die Verwendung dieses Zubehörs mit iPad oder iPhone die drahtlose Leistung beeinträchtigen kann. Um dieses HomeKit-fähige Zubehör automatisch und remote zu steuern, ist ein Apple TV mit tvOS 10.0 oder höher oder ein iPad mit iOS 10.0 oder höher erforderlich, das als Home Hub eingerichtet ist. Apple, das Apple-Logo, iPhone und iPod touch sind Marken von Apple Inc., die in den USA und anderen Ländern eingetragen sind. App Store ist eine Dienstleistungsmarke von Apple Inc. HomeKit ist eine Marke von Apple Inc. Wi-Fi® ist eine eingetragene Marke von Wi-Fi Alliance.

## EEN JAAR BEPERKTE GARANTIE

De Chamberlain Group, Inc. garandeert aan de eerste consument-koper van dit product dat het vrij is van materiaal- en/of fabricagefouten gedurende een periode van 1 jaar vanaf de datum van aankoop.

## SOFTWAREOVEREENKOMST

Het gebruik van dit product en de erin ingebouwde software valt onder de copyrightvermeldingen en -voorwaarden beschikbaar op: <http://www.mychamberlain.com/agreement>

**LET OP:** Conform de regels van de FCC en/of Industry Canada (IC) mag deze transceiver niet worden aangepast of gewijzigd. ER ZIJN GEEN DOOR DE GEBRUIKER TE REPAREREN ONDERDELEN.

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-regels en IC RSS-210. Het gebruik ervan is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) dit apparaat mag geen schadelijke storingen veroorzaken en (2) dit apparaat moet alle ontvangen storingen accepteren, inclusief storingen die een ongewenste werking kunnen veroorzaken. Dit apparaat moet zodanig worden geïnstalleerd dat er minstens 20 cm afstand is tussen gebruikers/omstanders en het apparaat.

Communicatie tussen een iPhone, iPad of iPod touch en het HomeKit-compatibele MyQ®-apparaat is beveiligd door HomeKit-technologie en Security+ 2.0®. Gebruik van het logo 'Works with Apple HomeKit' betekent dat een elektronisch accessoire specifiek ontworpen is om verbinding te maken met een iPod, iPhone of iPad en door de ontwikkelaar is gecertificeerd als conform de prestatienormen van Apple. Apple is niet verantwoordelijk voor de werking van dit apparaat of de conformiteit van dit apparaat met veiligheids- en wettelijke normen. Houd er rekening mee dat het gebruik van dit accessoire met een iPad of iPhone invloed op draadloze prestaties kan hebben. Om dit HomeKit-compatibele accessoire automatisch en weg van huis te bedienen, is een Apple TV met tvOS 10.0 of hoger of een iPad met iOS 10.0 of hoger, ingesteld als thuishub nodig. Apple, het Apple-logo, iPhone en iPod touch zijn handelsmerken van Apple Inc., gedeponeerd in de VS en andere landen. App Store is een dienstmerk van Apple Inc. HomeKit is een handelsmerk van Apple Inc. Wi-Fi® is een gedeponeerd handelsmerk van Wi-Fi Alliance.

**CHAMBERLAIN.**



## ONE YEAR LIMITED WARRANTY

The Chamberlain Group, Inc. warrants to the first consumer purchaser of this product that it is free from defect in materials and/or workmanship for a period of 1 year from the date of purchase.

## SOFTWARE AGREEMENT

Use of this product and the software embedded within the product is subject to the copyright notices, terms, and conditions available at:  
<http://www.mychamberlain.com/agreement>

NOTICE: To comply with FCC and/or Industry Canada (IC) rules, adjustment or modifications of this transceiver are prohibited. THERE ARE NO USER SERVICEABLE PARTS.

This device complies with Part 15 of the FCC rules and IC RSS-210. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This device must be installed in a way where a minimum 8" (20 cm) distance is maintained between users/bystanders and device.

Communication between iPhone, iPad, or iPod touch and the HomeKit-enabled MyQ® device is secured by HomeKit technology and Security+ 2.0®. Use of the Works with Apple HomeKit logo means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod, iPhone, or iPad, respectively, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with iPad or iPhone may affect wireless performance. Controlling this HomeKit-enabled accessory automatically and away from home requires an Apple TV with tvOS 10.0 or later or an iPad with iOS 10.0 or later set up as a home hub. Apple, the Apple logo, iPhone, and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc. HomeKit is a trademark of Apple Inc. Wi-Fi® is a registered trademark of Wi-Fi Alliance.

## GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

The Chamberlain Group, Inc. garantit à l'acheteur initial que le produit est exempt de tout défaut de matériaux ou de fabrication pendant une période d'un an à compter de la date d'achat.

## CONTRAT D'UTILISATION DU LOGICIEL

L'utilisation de ce produit et du logiciel qu'il contient est soumise aux avis de propriété intellectuelle et aux conditions figurant à :  
<http://www.mychamberlain.com/agreement>

AVIS : Les règles de la FCC et/ou d'Industrie Canada (IC) interdisent tout ajustement ou toute modification de ce récepteur. IL N'EXISTE AUCUNE PIÈCE SUSCEPTIBLE D'ÊTRE ENTRETENUE PAR L'UTILISATEUR.

Cet appareil est conforme aux dispositions de la partie 15 du règlement de la FCC et de la norme IC RSS-210. Son utilisation est assujettie aux deux conditions suivantes : (1) ce dispositif ne peut causer des interférences nuisibles, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris une interférence pouvant causer un fonctionnement non souhaité. Cet appareil doit être installé de manière à laisser une distance d'au moins 20 cm (8 po) entre celui-ci et l'utilisateur ou toute personne.

La communication entre un iPhone, iPad ou iPod touch et l'appareil MyQ® activé par HomeKit est sécurisé par la technologie HomeKit et Security+ 2.0®. L'utilisation du logo « Works with Apple HomeKit » signifie qu'un accessoire électronique a été conçu pour se connecter spécialement à un iPod, iPhone ou iPad, et qu'il a été certifié par le développeur pour satisfaire aux normes de performance d'Apple. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de cet appareil ou de sa conformité aux normes sécuritaires et réglementaires. Veuillez noter que l'usage de cet accessoire avec un iPhone ou iPad peut avoir un effet sur la performance sans fil. Pour commander automatiquement et à distance cet accessoire activé par HomeKit, il faut un appareil Apple TV avec tvOS 10.0 ou une version ultérieure ou un iPad avec iOS 10.0 ou une version ultérieure, configuré comme concentrateur résidentiel. Apple, le logo Apple, iPhone, iPad et iPod touch sont des marques de commerce d'Apple Inc. déposées aux États-Unis et dans d'autres pays. App Store est une marque de service d'Apple Inc. HomeKit est une marque de commerce d'Apple Inc. Wi-Fi® est une marque déposée de Wi-Fi Alliance.

## UN AÑO DE GARANTÍA LIMITADA

The Chamberlain Group, Inc. garantiza al primer comprador de este producto que dicho producto está libre de defectos de materiales y/o mano de obra durante un período de 1 año a partir de la fecha de compra.

## TÉRMINOS Y CONDICIONES DEL SOFTWARE

El uso de este producto y del software en él contenido están sujetos a los derechos intelectuales, los términos y las condiciones que se encuentran en:  
<http://www.mychamberlain.com/agreement>

AVISO: Las normas de la FCC de EE.UU.; y las normas IC de Canadá prohíben la modificación de este transceptor. NO HAY PARTES QUE PUEDA REPARAR EL USUARIO.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las Reglamentaciones de la FCC de EE.UU. y con las normas IC RSS-210 El uso está sujeto a las siguientes condiciones: (1) Este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y (2) este dispositivo debe poder recibir interferencia, incluso interferencia que pueda afectar su funcionamiento. Instalar este dispositivo de manera que quede una distancia mínima de 20 cm (8 pulg.) entre el dispositivo y los usuarios/transeúntes.

La comunicación entre el iPhone, iPad o iPod touch y el dispositivo MyQ® activado por HomeKit está garantizada por la tecnología de HomeKit y Security+ 2.0®. El uso del logotipo "Works with Apple HomeKit" significa que un accesorio electrónico ha sido diseñado para conectarse específicamente a un iPod, iPhone o iPad respectivamente, y ha sido certificado por el desarrollador para cumplir los estándares de rendimiento de Apple. Apple no se responsabiliza por el funcionamiento de este dispositivo ni por su cumplimiento de las normas de seguridad y de los reglamentos vigentes. Tome en cuenta que el uso de este accesorio con un iPad o iPhone podría afectar la conexión inalámbrica. Para controlar este accesorio compatible con HomeKit de manera automática y desde fuera del hogar se necesita un televisor Apple con tvOS 10.0 o una versión superior, o un iPad con iOS 10.0 o configuración superior como centro para el hogar. Apple, el logotipo de Apple, iPhone y iPod touch son marcas registradas de Apple Inc. en EE. UU. y en otros países. App Store es una marca de servicio de Apple Inc. HomeKit es una marca registrada de Apple, Inc. Wi-Fi® es una marca registrada de Wi-Fi Alliance.